

## Projektteilnehmende berichten...

### Les participant·e·s du projet rapportent...

„Die Zeit und Atmosphäre mit allen ist genial, gibt Hoffnung für die Zukunft und trägt mich.“

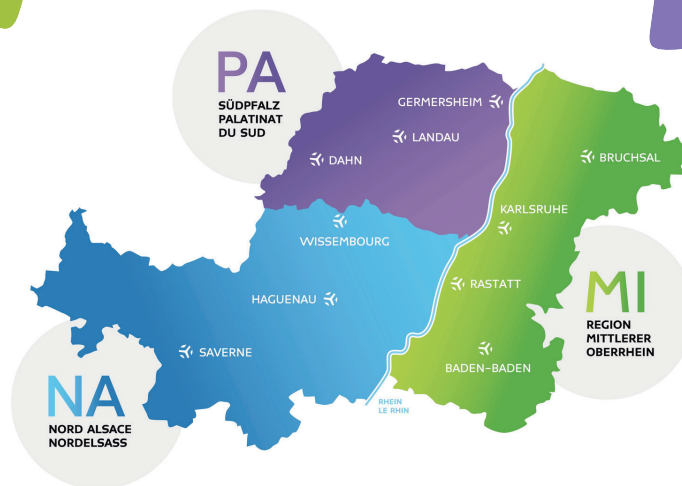
« Le temps ensemble et l'ambiance, c'est génial et me donne de l'espoir pour l'avenir et me porte. »

„Es war persönlich und beruflich bereichernd, die Perspektive der anderen (Freiwillige, Träger, Einsatzstellen) kennenzulernen.“

« Découvrir le point de vue des autres (volontaires, organismes responsables, structures d'accueil) a été enrichissant tant sur le plan personnel que professionnel. »

„Zusammenkommen für etwas, das über unser Persönliches hinaus geht; gemeinsam für ein grenzübergreifendes Projekt da sein, in das sich alle einbringen!“

« Se rassembler pour quelque chose qui dépasse notre sphère personnelle, s'engager pour un projet transfrontalier auquel tout le monde contribue ! »



Interesse? Mehr Infos hier:  
Interessé·e ? Plus d'infos ici :

[pamina.foej-rlp.de](http://pamina.foej-rlp.de)



Eine Kooperation von:  
Une coopération de:



## Ökologischer Freiwilligendienst im L'écovolontariat dans l'



Werdet Einsatzstelle und  
Teil des Netzwerks!

Devenez structure d'accueil et  
rejoignez le réseau !



Interreg



Kofinanziert von  
der Europäischen Union  
Cofinancé par  
l'Union Européenne

Oberrhein | Rhin Supérieur

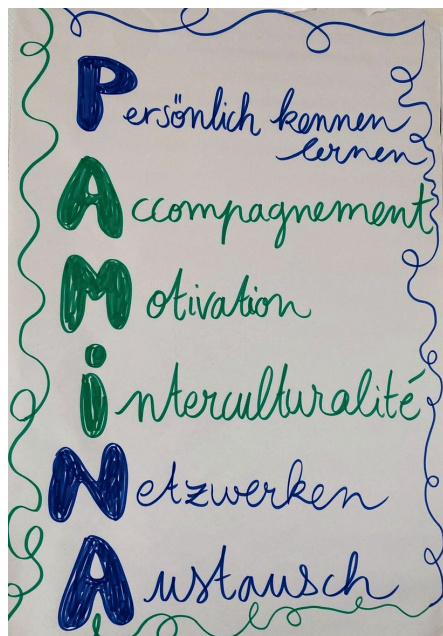


### Ziel des Projekts

- den Deutsch-Französischen ökologischen Jugendfreiwilligendienst (DFÖJ) im Eurodistrikt PAMINA bekannter machen
- Akteur\*innen im PAMINA-Gebiet vernetzen
- die Aufgaben und die pädagogische Arbeit im DFÖJ anschaulich darstellen
- aktuelle und ehemalige Freiwillige im Oberrheingebiet in den Austausch integrieren

### Les objectifs du projet

- Faire connaître le volontariat écologique franco-allemand (VEFA) dans l'Eurodistrict PAMINA
- Mettre en réseau les acteurs PAMINA
- Présenter les tâches et le travail pédagogique du VEFA
- Intégrer des volontaires actuels et anciens dans l'échange de la région du Rhin supérieur



### Aufgaben der Einsatzstellen

- pädagogische Betreuung der Freiwilligen
- Wissensweitergabe und praktische Anleitung der Freiwilligen
- Förderung der sprachlichen Kompetenz und persönlichen Entwicklung der Freiwilligen
- Teilnahme an Fortbildungen, Austausch und Vernetzung

### Les tâches des structures d'accueil

- Accompagnement pédagogique des volontaires
- Transmission des connaissances et instructions pratiques des volontaires
- Promouvoir les compétences linguistiques et le développement personnel des volontaires
- Participation à des formations continues, échanges et mise en réseau

### Tätigkeiten der Freiwilligen im DFÖJ

- Anbau von biologischem Obst und Gemüse
- Herstellung und Verkauf von Käse auf dem Markt
- Betreuung von Naturschutzgebieten
- Pflege verletzter Vögel
- Klima- und Umweltaktionen organisieren und sich in politische Umweltarbeit einbringen
- Kinder- und Jugendfreizeiten durchführen
- einen Umsonstladen bewirtschaften
- ...

### Les missions des volontaires du VEFA

- Cultiver des fruits et légumes biologiques
- Fabriquer du fromage et le vendre au marché
- Gérer des réserves naturelles
- Soigner des oiseaux blessés
- S'engager dans la politique et organiser des actions en faveur de l'environnement
- Organiser des séjours de vacances pour les enfants et les jeunes
- Gérer une boutique gratuite
- ...

